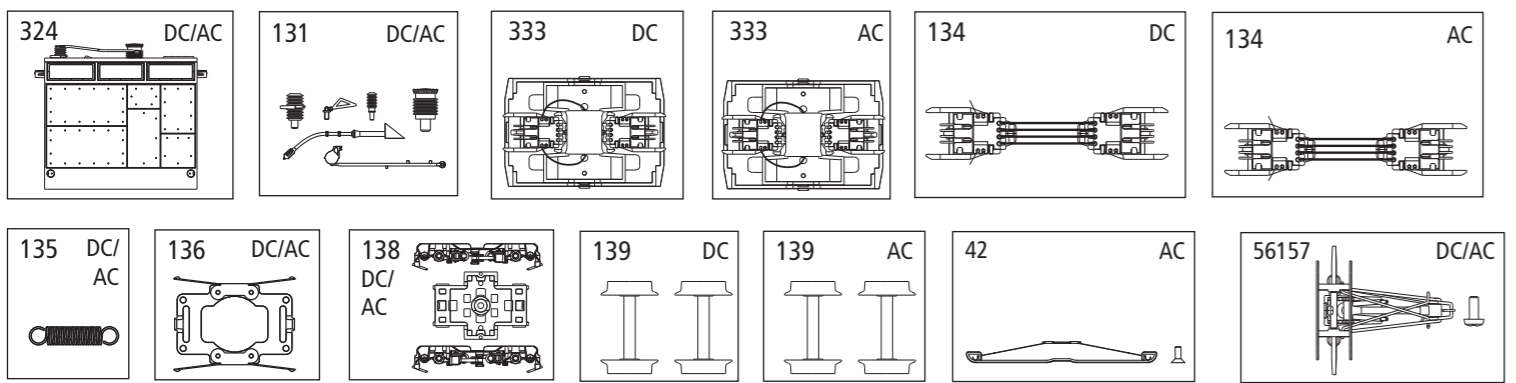
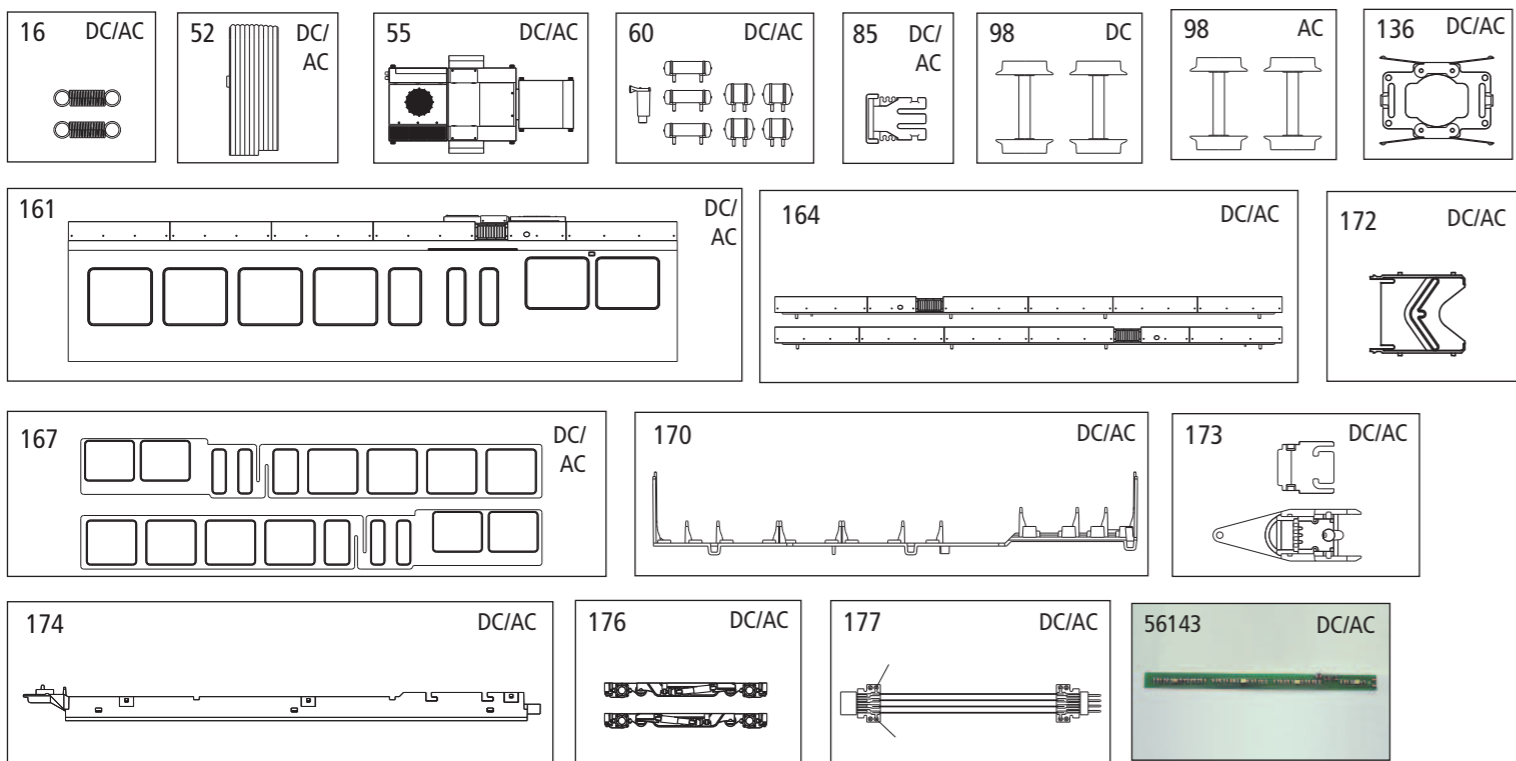


Antriebscontainer Elektro / Container electric powered / Container entraînement électrique / 短卡



Mittelwagen / middle car / Voiture intermédiaire / 长卡



ERSATZTEILE TRIEBZUG BR 646 "STADLER"



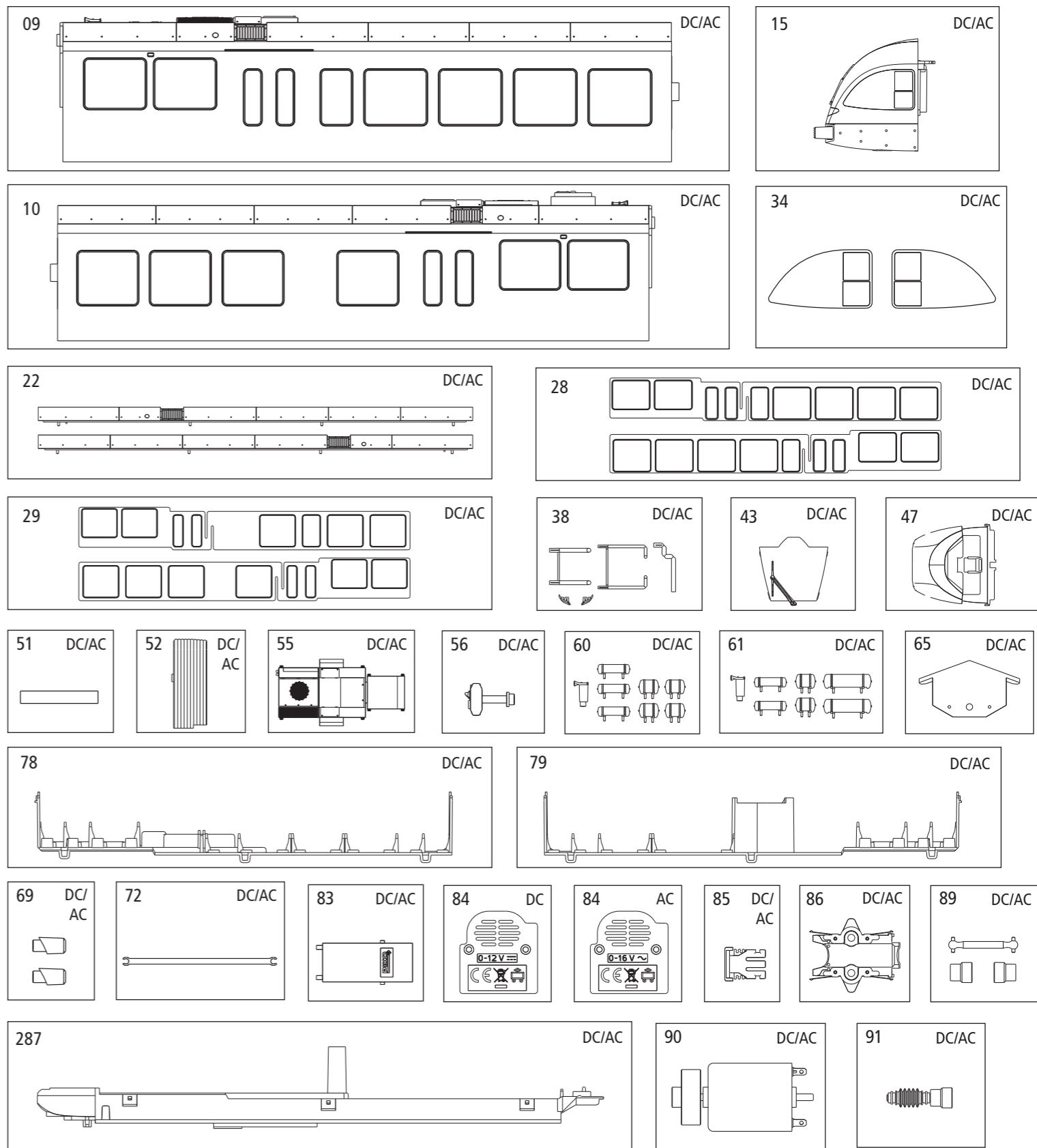
Spare parts · Pièces détachées · Parti di ricambio · Repuestos · 配件
Reserveonderdelen · Części zamienne · Запасные части · Náhradní díly

包装及说明书内包含重要信息, 请保留备用

NEM 652
59132 Gleichstrom DC 0-12 V
59032 Wechselstrom AC 0-16 V

Bei Ersatzteilanforderung bitte immer die vollständige Ersatzteil-Nr. angeben. · Please order the wanted spare part with the complete spare part item number.
Pour commander des pièces de rechange, ne pas oublier de donner le Numéro d'Article de la pièce demandée. · 订购配件时请附上完整的配件号码。

Endwagen A + B / top car A + B / Voiture pilote A + B / 车头A+B



ERSATZTEILE STADLER

Spare parts · Pièces détachées · Parti di ricambio · Repuestos · 配件 · Reserveonderdelen · Części zamienne · Запасные части · Náhradní díly

*Preisgruppe *price category *catégorie de prix *Categoría prezzi
 *Grupo de precio *价格表 *Priscategorie *Grupa cenowa
 *ценовая категория *Cenová skupina

	Endwagen A+B	End Car A+B	Voiture d'extrémité A+B	Carrozza di fine convoglio A+B	Coche de extremo A+B	PG*	
	ET-Nr.:	Bezeichnung:	Description:	Désignation:	Descrizione:	Descripción:	
AC/DC-Version	59132-09	Gehäuse Endwagen B, vollst.	Body End Car B, complete	Carrosserie voiture d'extrémité B	Mantello per carrozza B	Carrocería del coche de extremo B	13
	59132-10	Gehäuse Endwagen A, vollst.	Body End Car A, complete	Carrosserie voiture d'extrémité A	Mantello per carrozza A	Carrocería del coche de extremo A	13
	59132-15	Führerhaus Endwagen, vollst.	Cab End Car, complete	Cabine du conducteur	Cabina per carrozza	Cabina del coche de extremo	11
	59132-22	Dachblende rechts + links	Spoiler roof right + left	Aileron de toit gauche + droit	Spoiler tetto destra + sinistra	Techo panel derecha + izquierda	8
	59132-28	Seitenfenster Endwg. B, re.+li.	Side window End Car B, right+left	Fenêtres latérales voit. d'extré. B	Finestrini laterali cat. di fine convoglio B	Ventana lateral del coche de ex. B	10
	59132-29	Seitenfenster Endwg. A, re.+li.	Side window End Car A, right+left	Fenêtres latérales voit. d'extré. A	Finestrini laterali cat. di fine convoglio A	Ventana lateral del coche de ex. A	10
	59522-34	Fenster rechts + links, Führerh.	Windows right + left, Cab	Fenêtres gauche + droit, Cabine	Finestrini destro + sinistro, Cabina	Ventana de la izquierda + derecha	7
	59522-38	Leuchstab/Leuchteinsätze/ Lichtblende	Light bar front light/Front light lens	Bâton lumineux/lumières frontales	La luce frontale luce bar/lente luce frontale	Palo de luz / iluminación insertos	7
	59522-43	Frontfenster	Front window	Fenêtre frontal	Parabrezza	Ventana frontal	7
	59537-47	Führerstand	Driver seat	Siège du conducteur	Cabina	Cabina	7
59132-51	Zugzielanzeige	Destination Display	Affichage	Display destinazione	Pantalla	7	
59520-52	Faltenbalg	Bellows	Soufflets	Soffietto	Fuelle	7	
59526-55	Klimagerät	Air conditioner	Appareil de climatisation	Condizionatore	Aire acondicionado	8	
59520-56	Scharfenberg-Kupplung	Scharfenberg coupler	Attelage de Scharfenberg	Gancio Scharfenberg	Enganche Scharfenberg	6	
59526-60	Anbauteile Endwg. B	Attaching parts End Car B	Fixation voiture d'extrémité B	Collegamento parti per carrozza B	Accesorios coche de extremo B	7	
59526-61	Anbauteile Endwg. A	Attaching parts End Car A	Fixation voiture d'extrémité A	Collegamento parti per carrozza A	Accesorios coche de extremo A	7	
59526-65	Schneepflug	Cow catcher	Chasse-neige	Spazzaneve	Arado de la nieve	7	
59132-69	Crash-elemente (2 Stck.)	Crash-elements (set of 2)	Crash éléments (2 unités)	Crash elementi (2 pezzi)	Elementos de choque (2 u.)	6	
59526-72	Kuppelstange	Coupler	Couplleur	Barra di trazione	Varrilla de enganche	6	
59522-78	Inneneinrichtung Endwagen B	Seat End Car B	Intérieur voiture d'extrémité B	Arredamento interno carrozza B	Decoración interior del coche de ex. B	8	
59522-79	Inneneinrichtung Endwagen A	Seat End Car A	Intérieur voiture d'extrémité A	Arredamento interno carrozza A	Decoración interior del coche de ex. A	8	
59520-83	Decoderdeckel	Cover decoder	Capot décodeur	Cover per decoder	Tapa del decoder	6	
59520-85	Halteclip	Retaining clip	Clip de maintien	Clip di fissaggio	Clip de sujeción	6	
59520-86	Schleiferhalter	Pick up holder	Support	Pick up carrozza di fine convoglio	Soporte de patín del coche de extr.	8	
59520-287	Rahmen Endwagen B	Chassis End Car B	Châssis voiture d'extrémité B	Telaio carrozza di fine convoglio B	Chasis del coche de extremo B	12	
59520-88	Rahmen Endwagen A	Chassis End Car A	Châssis voiture d'extrémité A	Telaio carrozza di fine convoglio A	Chasis del coche de extremo A	12	
59520-89	Kardanwelle + Buchsen	Cardan shaft + bushes	Ensemble cardan	Albero motore	Eje cardán + maniquitos	7	
59520-90	Motor mit Schwungradscheibe	Motor, complete	Moteur avec volant d'inertie	Motore con volano inerte	Motor con volante de inercia	14	
59520-91	Schneckenachse	Axle worm gear	Vis sans fin	Vite senza fine	Eje tornillo sinfin	10	
59132-92	Getriebegehäuse mit Zahnräder, Endwagen B	Gearbox w gear End Car B	Engrenage avec roues dentées, voiture d'extrémité B	Scatola del cambio con ruote dentate, per carrozza B	Caja de engranajes con ruedas dentadas del coche de extremo B	13	
59132-93	Getriebegehäuse ohne Zahnräder, Endwagen A	Gearbox w/o gear End Car A	Engrenage sans roues dentées voiture d'extrémité A	Scatola del cambio senza ruote dentate, per carrozza A	Caja de engranajes sin ruedas dentadas del coche de extremo A	10	
59132-95	Achslagerblende	Axle cover End Car B	Flasque à bogie voiture B	Supporto ruota carrozza B	Tapa de ejes coche de extremo B	8	
59520-99	Lichtmaske für Beleuchtungsplatine	Mask light for Light board	Masque de lumière pour les panneaux légers	Maschera di luce per l'illuminazione a bordo	Luz máscara para el tablero de iluminación	6	
59500-82	Hauptplatine	Mainboard	Platine principale	Scheda principale	Placa electrónica principal	11	
57350-21	Decoder	Decoder	Décodeur	Decoder	Decoder	17	
59520-104	Schraubenset (13-tlg.)	Set of screws (set of 13)	Jeu de vis (13 pièces)	Set viti (13 pezzi)	Set de tornillos (13 u.)	7	
	Ersatzteile aus unserem Standardprogramm	Spare parts standard range	Pièces détachées de notre programme standard	Pezzi di ricambio standard	Repuestos de nuestro programa standard	Reserveonderdelen uit ons standaard leveringsprogramma	
	56029	Haftreifen (10 Stck.)	Friction tyres (set of 10)	Bandages (10 pièces)	Anelli di aderenza (10 pezzi)	Aros de adherencia (10 u.)	
	56121	Multiprotocoldecoder Classic mit Lastreglung (DC/AC)	Multi protocol decoder "Classic" with load regulator (DC/AC)	Décodeur à protocoles multiples Classic et régulation de charge pour version 3-rails	Multi protocol Classic con regolatore di carico (DC/AC)	Decoder multiprotocolo Classic con regulación de carga (CC/CA)	
	56139	LED-Beleuchtungsbausatz Endwg.	Interior Lighting for multiple unit	Eclairage intérieur ples logements multiples	illuminazione interna per unità multiple	Kit de iluminación LED	
	56199	Soundmodul + Lautsprecher	Sound module w loud-speaker	Sound module + haut parleur	Modulo del Sound + casse acustiche	Módulo de sonido + altavoz	
	59520-84	Lautsprecherabdeckung DC	Cover speaker DC	Capot haut parleur CC	Cover altoparlante CC	Eje de altavoz CC	6
	59520-97	Radsatz mit Haftreifen DC (2 Stck.), Endwagen B	Wheel set w friction tyres (set of 2), End Car B, DC	Essieux bandagés (2 pièces) voiture d'extrémité B, CC	Set ruote con anelli di attrito (2 p.), carrozza di fine convoglio B, CC	Tapa con aros de adherencia (2 u.), del coche de extremo B, CC	10
	59520-98	Radsatz DC (2 Sck.), Endwg. A	Wheel set End Car A, DC	Essieux (2 pièces) CC	Set ruote (2 pezzi) CC	Eje (2 u.) CC	9
	59520-100	Leiterplatte mit Verkabelung, komplett, Endwagen B, DC	Light board with wiring, End Car B, complete DC	Circuit imprimé avec câblage, voiture d'extrémité B, CC	Circuito stampato cablaggio per carrozza di fine convoglio B, CC	Placa con cableado, del coche de extremo B, CC	15
	59520-102	Leiterplatte mit Verkabelung, komplett, Endwagen A, DC	Light board with wiring, End Car A, complete DC	Circuit imprimé avec câblage, voiture d'extrémité A, CC	Circuito stampato cablaggio per carrozza di fine convoglio A, CC	Placa con cableado, del coche de extremo A, CC	13
	56129	Brückenstecker	DC Bridge	Fiche d'interface	Ponte	Puente	
	59320-84	Lautsprecherabdeckung AC	Cover speaker AC	Capot haut parleur CA	Cover altoparlante CA	Tapa de altavoz CA	6
	59320-97	Radsatz mit Haftreifen AC (2 Stck.), Endwagen B	Wheel set w friction tyres (set of 2), End Car B, AC	Essieux bandagés (2 pièces) voiture d'extrémité B, CA	Set ruote con anelli di attrito (2 p.), carrozza di fine convoglio B, CA	Eje con aros de adherencia (2 u.), del coche de extremo B, CA	10
	59320-98	Radsatz AC (2 Sck.), Endwg. A	Wheel set End Car A, AC	Essieux (2 pièces) CA	Set ruote (2 pezzi) CA	Eje (2 u.) CA	9
	59320-100	Leiterplatte mit Verkabelung, komplett, Endwagen B, AC	Light board with wiring, End Car B, complete AC	Circuit imprimé avec câblage, voiture d'extrémité B, CA	Circuito stampato cablaggio per carrozza di fine convoglio B, CA	Placa con cableado, del coche de extremo B, CA	13
	59320-102	Leiterplatte mit Verkabelung, komplett, Endwagen A, AC	Light board with wiring, End Car A, complete AC	Circuit imprimé avec câblage, voiture d'extrémité A, CA	Circuito stampato cablaggio per carrozza di fine convoglio A, CA	Placa con cableado, del coche de extremo A, CA	13
		Antriebscontainer	Powered container	Conteneur à la propulsion	Powered contenitore	Unidad de contenedor	
	59132-324	Gehäuse, vollständig	Body, complete	Logements, complète	Corpo	Vivienda, completa	11
	96740-131	Anbauteile	Attaching parts	Fixation des parties	Collegamento parti	Accesorios	8
	59520-135	Feder Kinematik (4 Stck.)	Spring Kinematics (set of 4)	R ressort cinématique (4 pièces)	Primavera Cinematica (4 pezzi)	Primavera Cinemática (4 u.)	6
	59520-136	Schleiferhalter	Pick up holder	Support	Pick up	Soporte de patín	8
	59132-138	Achslagerblende	Axle cover	Flasque à bogie	Supporto ruota	Tapa de ejes	8
	56157	Stromabnehmer	Pantograph	Pantographe	Pantografo	Tantógrafo	8
	59520-333	Rahmen mit Kinematik und Leiterplatten, DC	Chassis w kinematics and PCB, DC	Châssis avec cinématique et circuit imprimé, DC	Telaio con cinematica e schede dei circuiti, CC	Marco con la cinemática y las placas de circuitos CC	14
	59520-134	Kinematik mit Leiterplatten, DC	Kinematics w PCB, DC	Cinématique avec circuit imprimé	Cinematica con schede dei circuiti	Vinculación con PCB CC	13
	59520-139	Radsatz DC (2 Stck.)	Wheel set DC (set of 2)	Essieux (2 pièces) CC	Set ruote CC (2 pezzi)	Eje CC (2 u.)	9
	59320-333	Rahmen mit Kinematik und Leiterplatten, AC	Chassis w kinematics and PCB, AC	Châssis avec cinématique et circuit imprimé, CA	Telaio con cinematica e schede dei circuiti, CA	Marco con la cinemática y las placas de circuitos CA	14
	59320-134	Kinematik mit Leiterplatten, AC	Kinematics w PCB, AC	Cinématique avec circuit imprimé	Cinematica con schede dei circuiti	Vinculación con PCB CA	13
	59320-139	Radsatz AC (2 Stck.)	Wheel set AC (set of 2)	Essieux (2 pièces) CA	Set ruote CA (2 pezzi)	Eje CA (2 u.)	9
	59380-42	Schleifer mit Schraube AC	Slider w screw AC	Contact avec vis CA	Pattino con viti CA	Patín con tornillo CA	10
		Mittelwagen	Middle Car	Voiture intermédiaire	Carrozza media	Coche medio	
	59540-16	Feder für Deichsel (2 Stck.)	Spring (set of 2)	R ressort (2 pièces)	Primavera (2 pezzi)	Primavera (2 u.)	5
	59520-52	Faltenbalg	Bellows	Soufflets	Soffietto	Fuelle	7
	59526-55	Klimagerät	Air conditioner	Appareil de climatisation	Condizionatore	Aire acondicionado	8
	59526-60	Anbauteile	Attaching parts	Fixation des parties	Collegamento parti	Accesorios	7
	59520-85	Halteclip	Retaining clip	Clip de maintien	Clip di fissaggio	Clip de sujeción	6
	59520-98	Radsatz (2 Stck.) DC	Wheel set (set of 2) DC	Essieux (2 pièces) CC	Set ruote (2 pezzi) CC	Eje (2 u.) CC	9
	59320-98	Radsatz (2 Stck.) AC	Wheel set (set of 2) AC	Essieux (2 pièces) CA	Set ruote (2 pezzi) CA	Eje (2 u.) CA	9
	59520-136	Schleiferhalter	Pick up holder	Support	Pick up	Soporte de patín	8
	59132-161	Gehäuse, vollständig	Body, complete	Carrosserie, complète	Corpo	Vivienda, completa	13
	59132-164	Dachblende, rechts + links	Spoiler roof, right + left	Aileron de toit gauche + droit	Spoiler tetto destra + sinistra	Techo panel derecha + izquierda	8
	59132-167	Seitenfenster, rechts + links	Side window	Fenêtres latérales	Finestrini laterali	Ventana lateral	10
	96741-170	Inneneinrichtung	Seat	Intérieur voiture	Arredamento interno	Decoración interior	8
	59529-172	Abdeckung Kinematik	Cover for Kinematics	Support Cinématique	Supporto Cinematica	Soporte Cinemática	6
	59529-173	Kinematik + Halteclip	Kinematics + Retaining clip	Cinématique + Clip de maintien	Cinematica + Clip di fissaggio	Cinematica + Clip de sujeción	7
	59529-174	Rahmen	Chassis	Châssis	Telaio	Marco	11
	59132-176	Achslagerblende	Axle cover	Flasque à bogie	Supporto ruota	Tapa de ejes	8
	96741-177	Leiterplatten mit Verkabelung, Mittelwagen, komplett	Light board with wiring, Middle Car, complete	Circuit imprimé avec câblage, voiture intermédiaire, complète	Circuito stampato cablaggio	Placa con cableado	11
		Ersatzteile aus unserem Standardprogramm	Spare parts standard range	Pièces détachées de notre programme standard	Pezzi di ricambio standard	Repuestos de nuestro programa standard	
	56143	LED-Beleuchtungsbausatz Mwg.	Interior Lighting for Middle Car	Eclairage intérieur	illuminazione interna	Kit de iluminación LED	

	车头A+B	Stuurrijtuig A+B	Wg końcowego A+B	Концевое вагона A+B	Vúz A+B	PG*	
	ET-Nr.:	说明:	Oznaczenie:	Описание:	Označení:		
AC/DC-Version	59132-09	车身-尾卡B	Behuizing stuurrijtuig B	Obudowa wg końcowego B	Конпус концевое вагона B	Koncový vůz B	13
	59132-10	车身-尾卡A	Behuizing stuurrijtuig A	Obudowa wg końcowego A	Конпус концевое вагона A	Koncový vůz A	13
	59132-15	驾驶室-尾卡	Machinistenhuis, complet	Kabina, całkowicie wg końcowego	Кабина, полностью, вагона	Kabina, zcela, vůz	11
	59132-22	车顶导流板 (左+右)	Dakpaneel rechts + links	Dachowa prawo + lewo,	Крыша правой панели + слева	Střešní panel pravo + levo	8
	59132-28	侧窗-尾卡B	Zijramen stuurrijtuig B	Okna boczne końcowego B	Стекло боковое концевое вагона B	Bočních oken vůz B	10
	59132-29	侧窗-尾卡A	Zijramen stuurrijtuig A	Okna boczne końcowego A	Стекло боковое концевое вагона A	Bočních oken vůz A	10
	59522-34	侧窗 - 驾驶室	Raam lin. + rech., Machinistenhuis	Okno w lewo + prawo, Kabina	Окно левый + правый, Кабина	Okno levo + pravo, Kabina	7
	59522-38	导光柱/灯镜	Licht stick / verlichting inserts	Światłowod / światla przednie	Светящийся жезл/Освещение вставки	Světlo stick / osvětlení vložky	7
	59522-43	前窗	Frontramen	Okna przednie	Передние окна	Přední okna	7
	59537-47	驾驶室操控板	Cabine	Stanowisko maszynisty	Кабина	Kabina	7
59132-51	路名牌	Lijnfilmkast	Znaki	Направление знаки	Určení značky	7	
59520-52	风箱	Vouwbalg	Miechy	Сильфон	Měch přechodového můstku	7	
59526-55	空调	Kast airconditioning	Klimatyzator	Кондиционирование	Klimatizace	8	
59520-56	假挂钩	Scharfenberg koppeling	Uchwyt Scharfenberg	Scharfenberg связи	Scharfenberg spojka	6	
59526-60	附加零件 尾卡B	Vastmaken delen stuurrijtuig B	Załączniki wg końcowego B	Вложения вагона B	Přilohy vůz B	7	
59526-61	附加零件 尾卡A	Vastmaken delen stuurrijtuig A	Załączniki wg końcowego A	Вложения вагона A	Přilohy vůz A	7	
59526-65	排障器	Sneeuwpluig	Śnieg plug	Снежный отвал	Sněhový pluh	7	
59132-69	防撞杆 (2个)	Crash-elementen (2 stuks)	Elementy Crash (2 szt.)	Crash элементы (2 шт.)	Crash prvky (2ks.)	6	
59526-72	挂钩	Koppelstang	Dyszel	Тяговый брус	Tyč	6	
59522-78	座位-尾卡B	Interieur stuurrijtuig B	Siedzenia wg końcowego B	Язйки концевое вагона B	Sedadla vůz B	8	
59522-79	座位-尾卡A	Interieur stuurrijtuig A	Siedzenia wg końcowego A	Язйки концевое вагона A	Sedadla vůz A	8	
59520-83	解码器盖	Afdekking voor decoder	Osłona dekodera	Декодер крышкой	Kryt dekodér	6	
59520-85	固定夹	Houder stuurrijtuig	Zawlecza wg końcowego	Клип концевое вагона	Přidržovací klip vůz	6	
59520-86	取电片固定器	Houder voor stroomafnemer	Uchwyt wg końcowego	Сандер держатель	Sander držák vůz	8	
59520-287	车底-尾卡B	Chassis stuurrijtuig B	Rama wg końcowego B	Рамочной концевое вагона B	Rám vůz B	12	
59520-88	车底-尾卡A	Chassis stuurrijtuig A	Rama wg końcowego A	Рамочной концевое вагона A	Rám vůz A	12	
59520-89	球轴 + 接头	Cardanas + busen	Wal kardana z obudowami	Кардан в втулки	Kardanová hřídel + pouzdra	7	
59520-90	马达	Motor met vliegwiél	Slinik z kolem zamachowym	Мотор с муховиком	Motor se setrvačnickem	14	
59520-91	轴芯-蜗杆	Wormwiél	Przekładnia ślimakowa	Червячная шестерня	Hřídelka se šnekem	10	
59132-92	牙箱 - 有齿轮 - 尾卡B	Tandwielkast met tandwielen	Przekładnia wózka	Корпус передато. механизма с шестернями	Převodovka s ozubeným kolem	13	
59132-93	牙箱 - 无齿轮 - 尾卡A	Tandwielkast zonder tandwielen	Przekładnia wózka z zębatkami	Корпус передато. механизма без шестерен	Převodovka bez ozubeného kola	10	
59132-95	轮架	Draaistelzijkant	Uchwyt	Держатель колёс	Zakrytí podvozku	8	
59520-99	灯盖	Licht masker voor de verlichting van commissarissen	Maska Światla na pokladzie oświetlenie	Свет маска для освещения доски	Světlo maska pro osvětlení tabule	6	
59500-82	主板	Hoofdprintplaat	Płyta główna	Монтажная плата	Plošný spoj	11	
57350-21	解码器	Decoder	Dekoder	Декодер	Dekodér	17	
59520-104	螺丝 (13个)	Schroevenset (13 stuks)	Zestaw śrubek (13 szt.)	Винты (13 шт.)	Sada šroubků (13 ks)	7	
	6029	防滑胶胎 (10个)	Reserveonderdelen uit ons standaard leveringsprogramma	Części zamienne z programu standardowego	Náhradní díly z našeho standardního programu		
	56121	Multi protocoldecoder Classic con regulación de carga (CC/CA)	Antislipbanden (10 stuks)	Obreze przyczepnosciowe (10 szt.)	Bandáže (10 ks)		
	56139	内部灯光组件	Wielstiel met antislipbanden (2 stuks), stuurrijtuig B, DC	Wielofunkcyjny dekodér classic z regulacją mocy (DC/AC)	Мультипротокольный декодер Classic с регуляцией нагрузки (DC/AC)		
	56199	带喇叭的发声组件	Wielstiel (2 stuks), DC	Interieurverlichting voor meerdere toestel	Светодиодное освещение комплект		
	59520-84	DC 喇叭盖</					